

Français au verso

CONFIDENTIAL WHEN COMPLETED

FOR INFORMATION ONLY

Prov.	CD	CU	VR line No.	CLD	Questionnaire No.		FR <input type="checkbox"/>	UR <input type="checkbox"/>
						of		
							EM <input type="checkbox"/>	TR <input type="checkbox"/>

Message from the Chief Statistician of Canada

The census provides a portrait of our people and the places in which we live. Census information is important for your community and is vital for planning its public services. Be part of this new portrait of Canada and complete your census questionnaire.

In order to reduce the number of questions in this questionnaire, Statistics Canada will obtain your income information from personal income tax and benefits records.

By law, every person must complete a census questionnaire. Your answers are collected under the authority of the *Statistics Act* and will be kept strictly confidential.

The information that you provide may be used by Statistics Canada for other statistical and research purposes or may be combined with other survey or administrative data sources.

Thank you for your cooperation.



Wayne R. Smith
Chief Statistician of Canada

ANY QUESTIONS?

- www.census.gc.ca
- Call us free of charge at 1-855-700-2016
-  TTY: 1-866-753-7083

Complete your census questionnaire:

- Please print using C A P I T A L L E T E R S.
- Mark circles with "X".

STEP A

1. What is your **telephone number**? - - Ext.

2. What **email address** could we use to contact you, if applicable?

3. What is the **address** where you received this questionnaire?

Number (and suffix, if applicable) (e.g., 302, 151 B, 16 1/2)	Street name, street type (e.g., DR = Drive), direction (e.g., N=North)	Apartment/ unit/room

City, municipality, town, village, Indian reserve	Province/territory	Postal code

4. What is the **mailing address** of this dwelling, if different from above?
(e.g., Rural Route, PO Box, Lot and Concession or General Delivery)

This information is collected under the authority of the *Statistics Act*, R.S.C. 1985, c. S-19.



**STEP
B**

What is your **name**?

Family name(s)

Given name(s)

The following questions refer to each person's situation on **May 10, 2016**.

**STEP
C**

If you are:

- a **Canadian citizen**
- a **landed immigrant** (permanent resident)
- in Canada asking for **refugee status** (refugee claimant)
- a person from **another country** with a **work** or **study permit**

Continue with step D

FOR INFORMATION ONLY

If you are:

- a resident of **another country** visiting Canada, for example, on vacation or on a business trip
- a government representative of **another country**

Mark "X" the circle

STOP HERE and see instructions in **step E** on **page 5**.

**STEP
D**

Is this your **main residence**?

- Yes
- No, but I have no other residence **in Canada**
- No, it is somewhere else **in Canada**

Continue with question 1 a) on the next page

↓ **Specify complete address**

Number and street or lot and concession

Apartment/unit

City, municipality, town, village, Indian reserve

Province/territory

Postal code

Telephone number

↳ **STOP HERE.**


You should be included on the household questionnaire for the above address. See instructions in **step E** on **page 5**.



1 a) Is there any **other address** in Canada where someone may include you on the census form for that household?

For example, at the home of a parent, relative or friend, or a place where you live while working, or a vacation home.

No

 **Go to question 2**

Yes



Specify complete address

Number and street or lot and concession

Apartment/unit

City, municipality, town, village, Indian reserve

Province/territory

Postal code

Telephone number

b) Please give the name of **another adult** (if any) living at this other address.

Family name(s)

Given name(s)

No other adult

2 What is your **sex**?

Male

Female

3 What are your **date of birth** and **age**?

Example :

Day	Month	Year
23	02	1974

Age

42

If exact date is not known, enter best estimate.

For children under the age of 1, enter 0.

Day Month Year

<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
----------------------	----------------------	----------------------

Age

<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
----------------------	----------------------	----------------------

FOR INFORMATION ONLY

4 What is your **marital status**?

Mark "X" one circle only.

Never legally married

Legally married (and not separated)

Separated, but still legally married

Divorced

Widowed

5 Are you living with a **common-law** partner?

Common-law refers to two people who live together as a couple but who are not legally married to each other.

Yes

No



6 What is your **status** here (at the address you entered on the front cover)?

Mark “” or specify one response only.

- Resident under care or custody (e.g., patient, inmate)
- Room-mate, lodger or boarder
- Employee
- Employee’s family member

Other status — specify:

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

7 Can you speak English or French well enough to conduct a conversation?

Mark “” one circle only.

- English only
- French only
- Both English and French
- Neither English nor French

8 a) What language do you speak **most often** at home?

- English
- French

Other language — specify:

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

b) Do you speak any other languages **on a regular basis** at home?

- No
- Yes, English
- Yes, French

Yes, other language — specify:

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

9 What is the language that you **first learned** at home **in childhood** and **still understand**?

If you no longer understand the first language learned, indicate the second language learned.

- English
- French

Other language — specify:

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

10 Do you **agree** to make your **2016 Census information available in 2108** (92 years after the census)?

Only if you answer “Yes” will your responses be available to future generations and historical researchers, **92 years after the 2016 Census, in 2108.**

- Yes
- No

FOR INFORMATION ONLY



**STEP
E**

**You have now completed your questionnaire.
Please see instructions on the envelope.
Thank you for your cooperation.**

THE LAW PROTECTS WHAT YOU TELL US

The confidentiality of your responses is protected by law. All Statistics Canada employees have taken an oath of secrecy. Your personal information cannot be given to anyone outside Statistics Canada without your consent. This is your right.

FOR INFORMATION ONLY

REASONS WHY WE ASK THE QUESTIONS

Steps A to D and question 1 are asked to determine who should complete this questionnaire.

Questions 2 to 6 provide information about the living arrangements of people in Canada, the family size, the number of children living with one parent or two parents, and the number of people who live alone. This information is used for planning social programs, such as Old Age Security and the Canada Child Tax Benefit. It is also used by communities to plan a variety of services such as day care centres, schools, police, fire protection and residences for senior citizens.

Questions 7 to 9 are used to provide a profile of the linguistic diversity of Canada's population. This information is used to estimate the need for services in English and French, and to better understand the current status and the evolution of Canada's various language groups.

Question 10 provides each person with the opportunity to make an informed decision about what happens to his or her personal census information in 92 years. Consenting to the release of census information in 92 years will help future generations better understand the Canada of today, and will benefit historical, academic and genealogical research.

COMMENTS

Please use the space provided below if you have concerns, suggestions or comments to make about:

- the steps to follow or the content of this questionnaire (for example, a question that was difficult to understand or to answer),
- the characteristics of the questionnaire (for example, the design, the format, the size of the text, etc.).



FOR INFORMATION ONLY

